



Notice d'utilisation

(Operating instructions / Instrucciones de uso / Gebrauchsanweisung /
Istruzioni per l'uso / Gebruiksaanwijzing)

Projecteur solaire 3 têtes 132 led

(3-head 132 led solar floodlight/ proyector solar 132 led de 3 cabezales/
Solarprojektor mit 3 Köpfen 132 led / Proiettore solare a 3 teste 132 led/
3-kops 132 led schijnwerper op zonne-energie)

Réf 13078/ JY1938-132



Importé par Provence Outillage www.werkapro.fr

420, route de Robion 84300 Cavaillon France

Tél : 04 90 78 09 61 (Lundi au Vendredi 9 à 17 heures)

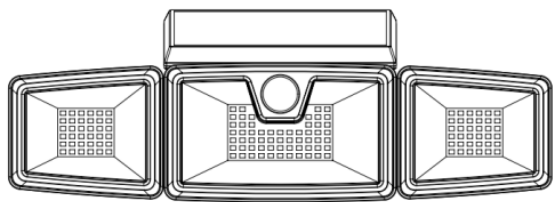
Français

Veillez lire attentivement le mode d'emploi avant utilisation.

Introduction

Merci d'avoir acheté le projecteur solaire PIR. Nous espérons que vous apprécierez notre solution d'éclairage solaire. Pour assurer le bon fonctionnement de cette lampe solaire, veuillez lire attentivement ce manuel d'utilisation et le conserver pour référence future.

Le forfait comprend

	1 x Projecteur solaire PIR
	1 x Manuel d'utilisation
	4 x Vis d'installation
	4 x Colonne d'expansion-charnière

Spécifications

Modèle	JY1938-132
Panneau solaire	5.5 V 1.8 W
Batterie	3.7 V 2200 mAh
Quantité de LED	132 LED
Puissance	7 W
Dimensions	355 x 135 x 110 mm
Poids net	0.52kg
Classement IP	IP65

Caractéristiques du produit

Facile à installer et utilise une technologie solaire à économie d'énergie.

Largement utilisé pour l'éclairage des jardins, garages et autres endroits exposés au soleil.

Fonctionnement entièrement automatisé. S'éteint automatiquement pendant la journée et s'allume automatiquement lorsqu'il détecte un mouvement la nuit.

Remarques

Il s'agit d'un produit à énergie solaire, veuillez choisir un emplacement suffisamment ensoleillé pour assurer une charge efficace pendant la journée. Plus il y a de soleil, plus il peut éclairer longtemps. Nous recommandons une hauteur de montage de 1,8 à 2,2 mètres.

La lampe solaire est équipée de 3 modes d'éclairage

- Mode capteur

Notre capteur de mouvement s'allume pendant 30 secondes uniquement lorsqu'il détecte des mouvements.

- Continu toute la nuit

Il s'allumera automatiquement la nuit et restera tamisé toute la nuit avec ou sans détection de mouvement. Et puis il s'éteindra automatiquement à l'aube.

- Contrôle de capteur à intensité variable

La lumière s'allumera automatiquement en mode faible la nuit et s'allumera pendant 30 secondes lorsqu'elle détectera un mouvement

Installation

- Appuyez sur le bouton pour allumer la lumière
- Fixez la charnière du pilier dans le mur
- Placez le trou de vis de la lampe sur la charnière du pilier
- Mettez la vis à travers la lampe et tournez-la dans la charnière du pilier
- L'installation est terminée

Note

1. Le capteur de lumière interne garantit que le capteur de mouvement ne s'activera pas pendant la journée. Lorsque la lumière ambiante devient sombre, le capteur s'active.
2. Le produit est équipé d'une batterie interne au lithium, veuillez ne pas le remplacer vous-même, le mettre avec les ordures ménagères ou le placer à proximité de sources de chaleur. Il doit être apporté à votre centre local d'élimination des piles.
3. Veuillez charger la lumière au moins 8 heures avant la première utilisation. L'emplacement de montage, les conditions météorologiques et les variations saisonnières influenceront directement la durée de fonctionnement réelle subie.

Garantie du produit

Nous offrons à notre lampe une garantie limitée de 12 mois à compter de la date d'achat. Pour faire une réclamation au titre de la garantie, veuillez contacter le revendeur auprès duquel vous avez acheté cette lampe.

Limites de garantie

Les éléments suivants ne sont pas couverts par notre garantie :

1. Achats auprès de vendeurs ou de distributeurs non autorisés.
2. Dommages résultant du feu, de l'humidité, d'une mauvaise utilisation, d'un choc physique ou d'autres dommages survenant après l'achat de la lampe.
3. Si l'article a été démonté ou modifié après l'achat.

Avertissement : assurez-vous de charger au soleil 8 heures avant la première utilisation.

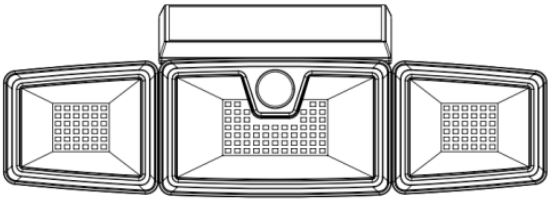
English

Please read these instructions carefully before use.

Introduction

Thank you for purchasing the PIR solar floodlight. We hope you enjoy our solar lighting solution. To ensure proper operation of this solar light, please read this user manual carefully and retain it for future reference.

Package includes

	1 x PIR solar floodlight
	1 x User manual
	4 x Installation screws
	4 x Expansion column hinge

Specifications

Model	JY1938-132
Solar panel	5.5 V 1.8 W
Battery	3.7 V 2200 mAh
Number of LEDs	132 LED
Power	7 W
Dimensions	355 x 135 x 110 mm
Net weight	0.52 kg
IP rating	IP65

Product features

Easy to install and uses energy-saving solar technology.

Widely used for lighting gardens, garages and other areas exposed to the sun.

Fully automatic operation. Switches off automatically during the day and switches on automatically when it detects movement at night.

Notes

This is a solar-powered product, so please choose a location with sufficient sunlight to ensure effective charging during the day. The more sun there is, the longer it can light up. We recommend a mounting height of 1.8 to 2.2 meters.

The solar lamp has 3 lighting modes

- Sensor mode

Our motion sensor lights up for 30 seconds only when it detects movement.

- Continuous all night

It will automatically switch on at night and remain dimmed all night long with or without motion detection. It will then switch off automatically at dawn.

- Variable intensity sensor control

The light will automatically switch to dim mode at night and turn on for 30 seconds when it detects movement.

Installation

- Press the button to switch on the light
- Fix the pillar hinge to the wall
- Place the screw hole of the light on the pillar hinge
- Put the screw through the lamp and turn it into the pillar hinge
- Installation is complete.

Note

1. The internal light sensor ensures that the motion sensor will not activate during the day. When the ambient light becomes dark, the sensor will activate.
2. The product is fitted with an internal lithium battery, please do not replace it yourself, dispose of it with household waste or place it near heat sources. It should be taken to your local battery disposal centre.
3. Please charge the light at least 8 hours before first use. Installation location, weather conditions and seasonal variations will directly influence the actual operating time experienced.

Product warranty

We offer a 12-month limited warranty on our light from the date of purchase. To make a warranty claim, please contact the retailer from whom you purchased this lamp.

Warranty limits

The following items are not covered by our warranty :

1. Purchases from unauthorised dealers or distributors.
2. Damage resulting from fire, damp, misuse, physical shock or other damage occurring after purchase of the lamp.
3. If the article has been dismantled or modified after purchase.

Warning: be sure to charge in the sun for 8 hours before using for the first time.

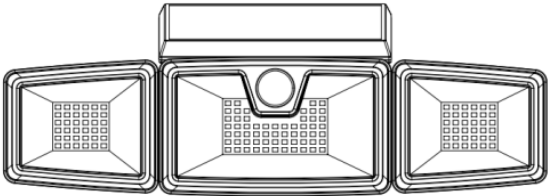
Español

Lea atentamente estas instrucciones antes de utilizar el producto.

Introducción

Gracias por adquirir el proyector solar PIR. Esperamos que disfrute de nuestra solución de iluminación solar. Para garantizar el correcto funcionamiento de este foco solar, lea atentamente este manual de usuario y consérvelo para futuras consultas.

El paquete incluye

	1 x Foco solar PIR
	1 x Manual de usuario
	4 x Tornillos de instalación
	4 x Bisagra de columna de expansión

Especificaciones

Modelo	JY1938-132
Panel solar	5.5 V 1.8 W
Batería	3.7 V 2200 mAh
Número de LED	132 LED
Potencia	7 W
Dimensiones	355 x 135 x 110 mm
Peso neto	0.52kg
Grado IP	IP65

Características del producto

Fácil de instalar y utiliza tecnología solar de bajo consumo.

Muy utilizado para iluminar jardines, garajes y otras zonas expuestas al sol.

Funcionamiento totalmente automático. Se apaga automáticamente durante el día y se enciende automáticamente cuando detecta movimiento por la noche.

Notas

Este producto funciona con energía solar, por lo que debe elegir un lugar con suficiente luz solar para garantizar una carga eficaz durante el día. Cuanto más sol haya, más tiempo podrá iluminarse. Recomendamos una altura de montaje de 1,8 a 2,2 metros.

La lámpara solar tiene 3 modos de iluminación

- Modo sensor

Nuestro sensor de movimiento se enciende durante 30 segundos sólo cuando detecta movimiento.

- Continuo toda la noche

Se encenderá automáticamente por la noche y permanecerá atenuada toda la noche con o sin detección de movimiento. Se apagará automáticamente al amanecer.

- Control por sensor de intensidad variable

La luz cambiará automáticamente a modo atenuado por la noche y se encenderá durante 30 segundos cuando detecte movimiento.

Instalación

- Pulse el botón para encender la luz
- Fije la bisagra de columna a la pared
- Coloque el orificio del tornillo de la luz en la bisagra de columna
- Pase el tornillo por la lámpara y gírelo en la bisagra de columna
- La instalación ha finalizado.

Nota

1. El sensor de luz interno garantiza que el sensor de movimiento no se active durante el día. Cuando la luz ambiental se oscurezca, el sensor se activará.
2. El producto está equipado con una pila interna de litio, no la sustituya usted mismo, no la tire a la basura doméstica ni la coloque cerca de fuentes de calor. Llévela a su centro local de eliminación de baterías.
3. Cargue la linterna al menos 8 horas antes de utilizarla por primera vez. El lugar de instalación, las condiciones meteorológicas y las variaciones estacionales influirán directamente en el tiempo de funcionamiento real.

Garantía del producto

Ofrecemos una garantía limitada de 12 meses a partir de la fecha de compra. Para reclamar la garantía, póngase en contacto con el establecimiento donde adquirió la lámpara.

Limitaciones de la garantía

Los siguientes artículos no están cubiertos por nuestra garantía :

1. Las compras a vendedores o distribuidores no autorizados.
2. Los daños ocasionados por fuego, humedad, uso indebido, golpes físicos u otros daños ocurridos después de la compra de la lámpara.
3. Si el artículo ha sido desmontado o modificado después de la compra.

Advertencia: asegúrese de cargarla al sol durante 8 horas antes de utilizarla por primera vez.

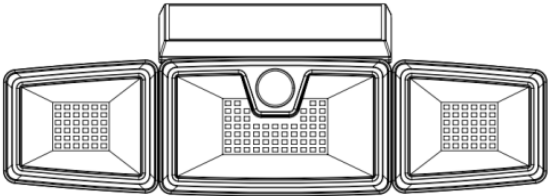
Deutsch

Bitte lesen Sie die Gebrauchsanweisung vor der Verwendung sorgfältig durch.

Einleitung

Vielen Dank, dass Sie den PIR-Solarstrahler gekauft haben. Wir hoffen, dass Ihnen unsere Solarbeleuchtungslösung gefällt. Um sicherzustellen, dass diese Solarlampe richtig funktioniert, lesen Sie bitte diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

Das Paket umfasst

	1 x PIR-Solarstrahler
	1 x Bedienungsanleitung
	4 x Schrauben für die Installation
	4 x Expansions säule-Scharnier

Spezifikationen

Modell	JY1938-132
Solar Panel	5.5 V 1.8 W
Batterie	3.7 V 2200 mAh
Anzahl der LEDs	132 LED
Leistung	7 W
Abmessungen	355 x 135 x 110 mm
Gewicht netto	0.52kg
IP-Klassifizierung	IP65

Eigenschaften des Produkts

Einfach zu installieren und nutzt energiesparende Solartechnologie.

Weit verbreitet zur Beleuchtung von Gärten, Garagen und anderen der Sonne ausgesetzten Orten.

Vollständig automatisierter Betrieb. Schaltet sich tagsüber automatisch aus und schaltet sich nachts automatisch ein, wenn eine Bewegung erkannt wird.

Hinweise

Da es sich um ein solarbetriebenes Produkt handelt, wählen Sie bitte einen Standort mit ausreichend Sonnenlicht, um tagsüber eine effiziente Aufladung zu gewährleisten. Je mehr Sonne, desto länger kann er leuchten. Wir empfehlen eine Montagehöhe von 1,8 bis 2,2 Metern.

Die Solarlampe ist mit 3 Leuchtmodi ausgestattet.

- Sensor-Modus

Unser Bewegungssensor leuchtet nur dann 30 Sekunden lang, wenn er Bewegungen registriert.

- Kontinuierlich die ganze Nacht

Sie schaltet sich nachts automatisch ein und bleibt die ganze Nacht über gedimmt, mit oder ohne Bewegungserkennung. Dann schaltet er sich bei Sonnenaufgang automatisch aus.

- Sensorsteuerung mit variabler Intensität

Das Licht wird sich nachts automatisch auf einen schwachen Modus schalten und sich 30 Sekunden lang einschalten, wenn es eine Bewegung erkennt.

Installation

- Drücken Sie den Knopf, um das Licht einzuschalten.
- Befestigen Sie das Scharnier der Säule in der Wand.
- Setzen Sie das Schraubenloch der Lampe auf das Scharnier der Säule.
- Stecken Sie die Schraube durch die Lampe und drehen Sie sie in das Scharnier der Säule.
- Die Installation ist abgeschlossen.

Hinweis

1. Der interne Lichtsensor sorgt dafür, dass der Bewegungssensor tagsüber nicht aktiviert wird. Wenn das Umgebungslicht dunkel wird, wird der Sensor aktiviert.
2. Das Produkt ist mit einer internen Lithiumbatterie ausgestattet. Bitte ersetzen Sie diese nicht selbst, geben Sie sie nicht in den Hausmüll oder legen Sie sie nicht in die Nähe von Wärmequellen. Es sollte zu Ihrem örtlichen Batterieentsorgungszentrum gebracht werden.
3. Bitte laden Sie das Licht mindestens 8 Stunden vor der ersten Verwendung auf. Der Montageort, die Wetterbedingungen und die jahreszeitlichen Schwankungen haben einen direkten Einfluss auf die tatsächlich erlittene Betriebszeit.

Produktgarantie

Wir gewähren auf unsere Lampe eine beschränkte Garantie von 12 Monaten ab dem Kaufdatum. Um einen Garantieanspruch geltend zu machen, wenden Sie sich bitte an den Händler, bei dem Sie die Lampe gekauft haben.

Einschränkungen der Garantie

Die folgenden Punkte sind nicht durch unsere Garantie abgedeckt :

1. Käufe von nicht autorisierten Verkäufern oder Händlern.
2. Schäden durch Feuer, Feuchtigkeit, unsachgemäßen Gebrauch, physische Einwirkungen oder andere Schäden, die nach dem Kauf der Lampe auftreten.
3. Wenn der Artikel nach dem Kauf auseinandergenommen oder verändert wurde.

Warnung: Stellen Sie sicher, dass Sie die Lampe 8 Stunden vor der ersten Verwendung in der Sonne aufladen.

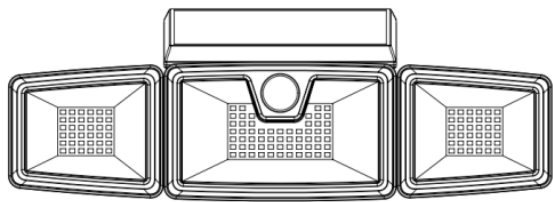
Italiano

Leggere attentamente queste istruzioni prima dell'uso.

Introduzione

Grazie per aver acquistato il proiettore solare PIR. Ci auguriamo che la nostra soluzione di illuminazione solare sia di vostro gradimento. Per garantire il corretto funzionamento di questa luce solare, si prega di leggere attentamente il presente manuale d'uso e di conservarlo per future consultazioni.

La confezione include

	1 x proiettore solare PIR
	1 x manuale d'uso
	4 x viti di installazione
	4 x cerniera per colonna di espansione

Specifiche tecniche

Modello	JY1938-132
Pannello solare	5.5 V 1.8 W
Batteria	3.7 V 2200 mAh
Numero di LED	132 LED
Potenza	7 W
Dimensioni	355 x 135 x 110 mm
Peso netto	0.52kg
Grado di protezione IP	IP65

Caratteristiche del prodotto

Facile da installare, utilizza la tecnologia solare a risparmio energetico.

Ampiamente utilizzato per l'illuminazione di giardini, garage e altre aree esposte al sole.

Funzionamento completamente automatico. Si spegne automaticamente durante il giorno e si accende automaticamente quando rileva un movimento durante la notte.

Note

Questo prodotto è alimentato a energia solare, pertanto si consiglia di scegliere un luogo con sufficiente luce solare per garantire una ricarica efficace durante il giorno. Più sole c'è, più a lungo può illuminarsi. Si consiglia un'altezza di montaggio compresa tra 1,8 e 2,2 metri.

La lampada solare ha 3 modalità di illuminazione

- Modalità sensore

Il nostro sensore di movimento si accende per 30 secondi solo quando rileva un movimento.

- Continua per tutta la notte

Si accende automaticamente di notte e rimane regolata per tutta la notte, con o senza rilevamento di movimento. Si spegnerà poi automaticamente all'alba.

- Controllo del sensore a intensità variabile

La luce passa automaticamente alla modalità dimmerabile di notte e si accende per 30 secondi quando rileva un movimento.

Installazione

- Premere il pulsante per accendere la luce
- Fissare la cerniera a colonna alla parete
- Posizionare il foro della vite della luce sulla cerniera del pilastro
- Inserire la vite attraverso la lampada e girarla nella cerniera del pilastro
- L'installazione è completa.

Nota

1. Il sensore di luce interno garantisce che il sensore di movimento non si attivi durante il giorno. Quando la luce ambientale diventa scura, il sensore si attiva.
2. Il prodotto è dotato di una batteria interna al litio; non sostituirla da soli, non smaltirla con i rifiuti domestici e non collocarla vicino a fonti di calore. La batteria deve essere consegnata al centro di smaltimento locale.
3. Si prega di caricare la lampada per almeno 8 ore prima del primo utilizzo. Il luogo di installazione, le condizioni atmosferiche e le variazioni stagionali influiscono direttamente sul tempo di funzionamento effettivo.

Garanzia del prodotto

Offriamo una garanzia limitata di 12 mesi sulla nostra lampada a partire dalla data di acquisto. Per richiedere la garanzia, contattare il rivenditore presso il quale è stata acquistata la lampada.

Limitazioni della garanzia

I seguenti articoli non sono coperti dalla nostra garanzia:

1. Acquisti da rivenditori o distributori non autorizzati.
2. Danni derivanti da incendio, umidità, uso improprio, urti fisici o altri danni verificatisi dopo l'acquisto della lampada.
3. Se l'articolo è stato smontato o modificato dopo l'acquisto.

Attenzione: assicurarsi di caricare la lampada al sole per 8 ore prima di utilizzarla per la prima volta.

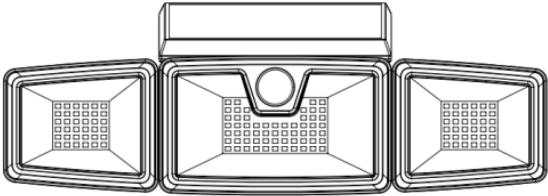
Nederlands

Lees deze instructies zorgvuldig door voor gebruik.

Inleiding

Bedankt voor uw aankoop van de PIR schijnwerper op zonne-energie. We hopen dat u veel plezier beleeft aan onze oplossing op zonne-energie. Om een goede werking van deze zonne-energieverlichting te garanderen, raden we u aan deze gebruikershandleiding zorgvuldig door te lezen en te bewaren voor toekomstig gebruik.

Inhoud verpakking

	1 x PIR schijnwerper op zonne-energie
	1 x gebruikershandleiding
	4 x Installatieschroeven
	4 x Uitbreidingszuil scharnier

Specificaties

Model	JY1938-132
Zonnepaneel	5.5 V 1.8 W
Batterij	3.7 V 2200 mAh
Aantal LED's	132 LED
Vermogen	7 W
Afmetingen	355 x 135 x 110 mm
Nettogewicht	0.52kg
IP-normering	IP65

Productkenmerken

Eenvoudig te installeren en maakt gebruik van energiebesparende zonnetechnologie.

Wijdverspreid voor het verlichten van tuinen, garages en andere gebieden die aan de zon zijn blootgesteld.

Volautomatische werking. Schakelt overdag automatisch uit en 's nachts automatisch in wanneer beweging wordt gedetecteerd.

Opmerkingen

Dit is een product op zonne-energie, dus kies een locatie met voldoende zonlicht om overdag effectief op te laden. Hoe meer zonlicht, hoe langer de lamp kan branden. We raden een montagehoogte van 1,8 tot 2,2 meter aan.

De solarlamp heeft 3 verlichtingsstanden

- Sensor stand

Onze bewegingssensor brandt 30 seconden lang alleen wanneer hij beweging detecteert.

- Continu de hele nacht

De lamp gaat 's nachts automatisch aan en blijft de hele nacht gedimd branden, met of zonder bewegingsdetectie. De lamp gaat automatisch uit bij zonsopgang.

- Sensorregeling met variabele intensiteit

Het licht schakelt 's nachts automatisch over naar de dimstand en gaat 30 seconden aan wanneer het een beweging detecteert.

Installatie

- Druk op de knop om het licht in te schakelen
- Bevestig het scharnier aan de muur
- Plaats het schroefgat van de lamp op het pilaarscharnier
- Steek de schroef door de lamp en draai deze in het scharnier van de pilaar
- De installatie is voltooid.

Opmerking

1. De interne lichtsensoren zorgt ervoor dat de bewegingssensor overdag niet wordt geactiveerd. Als het omgevingslicht donker wordt, wordt de sensor geactiveerd.
2. Het product is uitgerust met een interne lithiumbatterij, vervang deze niet zelf, gooi hem niet weg met het huishoudelijk afval en plaats hem niet in de buurt van warmtebronnen. Breng de batterij naar een inzamelpunt voor batterijen bij u in de buurt.
3. Laad de lamp minstens 8 uur op voor het eerste gebruik. De installatielocatie, weersomstandigheden en seizoensschommelingen hebben een directe invloed op de werkelijke gebruiksduur.

Productgarantie

We bieden 12 maanden beperkte garantie op onze lamp vanaf de aankoopdatum. Om aanspraak te maken op de garantie, dient u contact op te nemen met de winkel waar u deze lamp heeft gekocht.

Garantiebeperkingen

De volgende items vallen niet onder onze garantie:

1. Aankopen bij niet-erkende dealers of distributeurs.
2. Schade als gevolg van brand, vocht, verkeerd gebruik, fysieke schokken of andere schade die optreedt nadat de lamp is aangeschaft.
3. Als het artikel na aankoop is gedemonteerd of aangepast.

Waarschuwing: zorg ervoor dat u de lamp 8 uur in de zon oplaadt voordat u deze voor het eerst gebruikt.